

Ɛbe yɔɔ Ajeɣa Kɪgbendu ngbeyɛ (ONU) dɔwa se dɪlakɪ tɔma naayɛ pɪɲzi kudoku taa se pɪsɪna kedɛŋga kpeekpe huu numaɔ taa?

Ajeɣa Kɪgbendu ngbeyɛ kɔyɔɔdi
tɔma naayɛ labu tɔm ; mbu
dɪ-takayay taa mayu sɔsɔ takaa se
ɛna tɔma wena palaba yaa padala
2003 pɪnay taa yɔ. Etakaa nɛ pɪlu
mbu yɔ, pɪ-taa natuyɔ kɔyɔ.



Nations Unies

Ɛbe yɔɔ Ajeya Kɪgbendu ngbeye (ONU) dɔwa se dɪlaki tuma naaye pɪɲzi kudoku taa se pɪsɪna kedenga kpeekpe huu numau taa?

Ajeya Kɪgbendu ngbeye kɔyɔɔdi
tuma naaye labu tɔm ; mbu
dɪ-takayay taa mayu sɔsɔ takaa se
ena tuma wena palaba yaa padala
2003 pɪnay taa yɔ. Ɛtakaa ne pilu
mbu yɔ, pɪ-taa natyuu kɔyɔ.

Ajeya Kigbenduu ngbeyε.

Tuma wena paɗuwa se palaki-ye huu numau.taa piɗzi kudoku taa yɔ.

- **Kuñɔndutu sɔzɔtu ne ñɔɔsi pabasuu.**

Putaly 2015'le : Eyaa mba pɔtɔki putaly dollar kuyumuu evemiye taa yɔ ne ñɔɔsi kuu mba yɔ, pɔ-hɔɔluu pasaa

- **Eyaa kpeekpe ɩɩzi pala kɔɔɔɔ sukuli.**

Putaly 2015'le : ajeya ɩɩzi asuna piya halaa ne abalaa ne site kɔɔɔɔ sukuli.

- **Pala ne halaa ne abalaa pɛweε kumaɲ, pɩsa ne halaa weε paɗi yɔɔ εzi abalaa yɔ.**

Putaly 2005'le yaa 2015'le : yee pɩsaɲ kɔyɔ, putaly 2005 le paɗzi kumaɲ kuweu halaa ne abalaa pɛ-hekudaa kɔɔɔɔ sukuli ne hekudaa ñɲgu pa-taa ; ne 2015 taa sukuli kitezuu taa.

- **Piya ajama sum εpasɩ.**

Putaly 2015'le : Piya nzi sɩdataɩɩda piɩzi kagbanzi yɔ, nasɩle ɩɩbuna nasidozo yɔɔ (2/3).

- **Pɔɔɔna asɔɲ yɔɔ camiyε ne ɩweεna tɔnuu taa alaafiya .**

Putalɔy 2015'le : Asɔŋ nunza yɔɔ le, niidozo tsibina (3/4).

- Pasuzi VIH/Sida, pɔtu kudɔŋ ne kudɔmɔŋ leɛŋ.

- Putalɔy 2015'le : paɖɔzi VIH/Sida, pɔtu kudɔŋ ne kudɔmɔŋ leɛŋ, ne sum pasi.

- Pakandi ejaɖe yɔɔ ñum yɔɔ ne pɔdaate.

Pasuzi ajeya politikɔ tuma taa huuleɖuu leytu ne pisa paɖɔy numav mbu pɔweekiɔ ejaɖe yɔɔ ñum ɖɔkuu leeleyɔ yɔ;

Putalɔy 2015'le, eyaa mba palaki lum kibam kuñɔŋ yɔ, pɔ-hɔɔlɔv pasaa.

Putalɔy 2020 le, pasina kuduyijamɔŋ tee suyaa kudokiŋ egbɔŋ munuu.

- Paɖu ajeya kpeekpe ɖama sunav taabalɔye huu numav taa.

Pala ne tadiye ne liidiye tuma tɔyuna paa weyi, pɔcɔ ne pɔla mbu'le, pɔwee se pɔɖɔki ejaɖe camɔye, pala huu tuma, palu ne kuñɔndutu pasi paa ejaɖe ne'le ɖi-taa ne ajeeɖbaka taa.

Pɔkɔna ne pana mbu pɔceyiɔ tanim ajeya wena a-taa taluu cay kaɖe yɔ, wena aposina tengguu yɔ ne ajeya cikpena wena awe lum taa yɔ ne pasina-ye.

Pañinu leytu natuyɔ ne pɔkɔna tanim ajeya kuma tɔm ñuu.

Pañinu tuma kibana wena akɔŋna liidiye yɔ ne pecele evebiya.

Ajeya ne ko tinaa panuna dɔama ne ko udaakli liidiye tanum ajeya taa.

Ajeya ne tuma wena awe adi yoo yo panuna dɔama ne peheyi eyaa wonda ndu tukona leyto kivatu leeleyo yo tu-tom ; ezi radio ne tɛlɛvision yo.

Tuma wena pɔtɔma palaki-ye piŋzi kudoku taa huu numau taa yo, a-tom temina we ?

Tamay 1 : Kuñondutu sozotu ne ñoozi papasuu.

Kihiym : Putaliy 2015'le, eyaa mba pɔtɔki putaliy dollar kuyumuu evemiye taa yo ne ñoozi kuu mba yo, pɔ-hooɓuu pasaa.

Sootu : Sono dɔnayu yo, tanum ajeya taa eyaa egbonj kudoku ne nabuyu (1,2 milliards) ceɗɗu padu ne dollar kuyumuu evemiye taa, eyaa kudokiŋ egbonj tanja ne nasidozo (800 milliards) utɔki toonasi kibarzi, piya ŋzi sɔdotalida piŋzi kagbarzi, ne si-ñuu we kukokiŋ egbonj munuu ne nunuwa yo (150millions) lum eetalu-si dɔdɔ. Sahara tee eyaa hooɓuu we kuñondutu taa hali ne sono.

Tijeyuu / Wayibusuu : Doo 1990 ne sono yo, Sahara ne Asie wɔsi dɔdɔye hooɓuu eyaa mba pɛwe kuñonj sozoo taa yo, patasi dɔu ; Amɛrique latine ne Caraibe ñumba ñodoozi. Wɔzi dɔlɔye Asie ne hade kiŋ ñuŋgu eyaa ñodɔŋ lubu se palu kuñondutu taa ; hekutaa

Asie ne ki-hade kiŋ eyaa ñɔɔŋ padu ceyuu dɔdɔ se palu pɔdaa. Asie kpeekpe taa le, eyaa naadozo (2/3) yoo, eyaa naale ceyiɣ padu ne dollar kuyumuu yeke koŋ evemiye taa.

Tamay 2 : Eyaa kpeekpe ɔɔzi pala kooŋoo sukuli.

Kihiym : Putaliɣ 2015'le, ajeya ɔɔzi asina piya halaa ne abalaa ne site kooŋoo sukuli.

Suutu : Ðinayɔ yoo, ejaɔe yoo piya nzi sitali sukuli wobu ne siiwoki-ku yoo, sitali kudokiŋ egboŋ munuu ne hiu ne nuŋza (114millions), mbu lakina ne piya kagbaŋzi yoo le (1/5) kuyumay eetusiŋ kaluu ne mau.

Tijeyuu / Wayibisuu : Sahara te Afrika, hekɔdaa Asie ne ki-hade ne wɔsi dɔdɔye Asie taa eyaa iceyi padu camiyee ne pepiya ɔɔzi pete kooŋoo sukuli.

Tamay 3 : Pala ne halaa ne abalaa pewee kumaŋ, pɔsa ne halaa wee padu yoo ezi abalaa yoo.

Kihiym : Yee pɔsaŋ kooɔ, putaliɣ 2005'le paɔzi kumaŋ kuweu halaa ne abalaa pe-hekɔdaa kooŋoo sukuli ne hekɔdaa ñuŋgu pa-taa ; ne 2015 taa sukuli kitezoo taa.

Suutu : Ðinayɔ yoo, halɔbiya nzi sitali sukuli wobu ne siiwoki yoo, sitali kudokiŋ egboŋ nunuwa ne hiu ne niidozo (63 millions). Kedenga kpeekpe yoo'le ajeya naku taa yeke halaa ke paytu lɔziyaa ñuŋdinaa.

Tijeyvu / Wayibisvu : Hooluj nuyi taa le, eyaa dɔŋ padɩ ceyvu se halaa ne abalaa pewee kumaŋ sukuli wobu numau taa, ele, Sahara tee Afrika, hekudaa Asie ne ki-hade ne wisi dɔduye Asie taa eyaa ñedefemda.

Tamay 4 : Piya ajama sum ipasi.

Kihiym : Eyaa iceyi padɩ ne 1990-2015 pe-hekudaa le, piya ŋzi sɩdatalɩda piŋzi kagbanzi yɔ, nasile isibna nasidozo yɔɔ (2/3).

Svutu : Paa pinay nga, kedenɔa kpeekpe yɔɔ le, piya kudokiŋ egboŋ hiu ne kuyumu (1 millions) sikina, ele si-taa nakeye tatalɩda pinzi kagbanzi ; yaa piya kudoku ne munzi nasile sikina ñuyyu kuyumu yɔɔ (1200/h). Piya ŋzi, si-taa sakiye sikina kudomɩŋ weyi yɔ, papɩzay se pokoli-ɩ.

Tijeyvu / Wayibisvu : Hooluj nuyi taa'le, eyaa dɔŋ padɩ ceyvu se padɩy piya ajama sum numau, Sahara tee Afrika ñacay yem ; 1990 ne piwolo pitali 2001 yɔ, kudala nabuyy ; hekudaa Asie ne ki-hade ne wisi dɔduye Asie eyaa ñalabi mbu yɔ, pidenii estye.

Tamay 5 : Pɔɔɔna asoŋ yɔɔ camɩye ne ɩweena tonu taa alaafiya.

Kihiym : Eyaa iceyi padɩ ne 1990 ne 2015 pe-hekudaa'le, asoŋ nuŋza yɔɔ'le, niidozo isibna (3/4).

Svutu : Kedenɔa kpeekpe yɔɔ'le, paa pinay nga halaa hoɩ tinaa nabeye siki, lalaa ñasi dɩlɩɩye ; pa-ñuɩ key ezi kudokiŋ tanɔa yɔ, yaa halu kuyum ceceyay kuyumay taa. Sahara tee Afrika taa halu hoɩdu kuyum wena ñuzikuɩ kuyumu hiu ne loɔo yɔɔ (1/16) se esi kiyaku ŋgu eluluɩ yɔ ki-wiye ; Amérique latine ne Caraibe pa-taa'le, halu hoɩdu kuyum ñewena ñuzikuɩ kuyumu minuu

ne nunuwa ne hiu (1/160) yoo ; wisi dilye Asie ñinu ñewena ñuzikuu kuyumuu ñuzikuñ tanga ne nasidozo ne nunaza (1/840) yoo. Ñim ajeya taa halu hoodu ñewena ñuziku kuyumuu kudokiñ nule ne tanga ne nasidozo (1/2800) yoo.

Tijeyvu / Wayibisuu : Ditem nau mbu ne piðee yo, piwiliy-
du se duriyiy ne diwili-mi eyaa ceyiy padu ceyuu mbu halaa
hosidinaa ne asoñ pa-sum pasuu tom taa yo ne putu kpayikpayi, ele
leeleyo taa'le tanum ajeya tema tuma wena labu pu-numau taa yo,
duriyiy ne duto se apiziy apasi halaa hosidinaa ne asoñ pa-sum,
a-taa naaye tuma we weewee, ele adodoo.

Tamay 6 : Pasizi VIH/Sida, potu kudonj ne kudomuj leej.

Kihiym : Purozuu se paqizi VIH/Sida, potu kudonj ne kudomuj
leej, ne sum pasi.

Suvtu : Sahara ne ki-hade ajeya taa'le, VIH/Sida kuliyina eyaa
kuu, kike naza ñungu (4è) kedenga kpeekpe yoo.

Sahara ne ki-hade ajeya taa kikili toyuu, leeleyo kutoyuu Hade Asie,
CEI ne Caraibe pa-taa yo.

Tijeyvu / Wayibisuu : Kuidatayi fayi ne pucu ajeya naale
yeke pizi acami-ku ; leena camu-ku lonj, ele pikena kijeyuu se pamayzi
eyaa kpeekpe saasaa camiyee, ne pana : awena-ku yaa afeyina-ku.

Tamay 7 : Pakandi ejade yoo ñim yoo camiyee ne pidaate.

Kihiym : Pasuzi ajeya politiki tuma taa huuleduu leytu ne pisa
padiy numau mbu piweeki ejade yoo ñim dokuu leeleyo yo ; putaliy

2015'le, eyaa mba palaki lum kibam kuñon yó, pò-hoolu pasaa. Putaliy 2020'le pasina kuduyijamuj tee suyaa kudokinj egbon munu.

Sutu : Eyaa ezi egbon kudokinj nule ne nabuyu pefeyuna dɔgotɔnaa sosaa ; eyaa egbon kudoku ne nabuyu dɔdɔ ñaahikiy lum kibam.

Tujeyu / Wayibisu : Eyaa dɔɔna padi ceyu puñ hooluj nuyi taa ; ele tetu sosotu natuyu taa'le pudon. Yee podokuli ese tom ndu tu-yoo leeleyo, ajeya cabi kon lum kibam kuñon labu.

Mbu pupɔzu se peweena ne pisa pala puñzi kudokutaa tuma huu numau taa yó.

Tamay 8 : Paɔ ajeya kpeekpe dama sinu taabalije huu numau taa.

Kihiy : Ñum ajeya pumunaa se ala ne tadiye ne liidiye tuma toyina paa weyi. Ejaɔ camije dɔkuu, mbu piceyiy samay ne eyaa dɔu yó pewe tanum ajeya taa koyo, apiziy ahij adi.

Sutu : Ñumdinaa tom se palaki mbu ne pasina ajama yó, padaaɔɔ-pu. Ñum ajeya luki lubyie ndi se atuu tanum ajeya kuma yó, adaaɔoo, aceyi adi. Ñum ajeya kekpeyli Doha ne aɔ se alaki mbu ne pisina tanum ñina tadiye numau taa ajeegbaka taa yó, adaasoo tu-yoo ; ezi aatɔm se apasiy a-te haɔaa sinu ne piwazi tanum ajeya taa ñumba yó.

Tijeyvu / Wayibisvu : Atɔma dɔdɔ se putaliy 2006'le, asɔzi

dollarwaa egbonɔ kudokij hiu ne loɔo (16 milliards \$EU).

Tanum ajeya neele ne loɔo (26) wena atɔo kuma sakuye yo, papayzi-ye a-kuma kpeyu.

Tanum ajeya wena pikili-ye kɔzinaw yo, ale ñepediyo a-ñim ne ñumdinaa, mbu puyoo yo aaheyiy lambuu. Pucɔ ne papizi pala piɔzi kudoku taa tuma ne pucɔ 2015 tali'le, pupɔzuv se pokuli ese sinaw, tadiye ne kuma pe-heyuv tom yoɔ.

Ɛbe yoɔ Ajeya Kigbenduv ngbeyɛ (ONU) dɔwa se dɔlaku tuma naaye piɔzi kudoku taa se piɔsina kedenga kpeekpe huu numav taa ?

Ajeya tisaa se alakɔ tamasi lutozo (8) yoɔdi ndu se palabi-tu ne piɔsina huu tuma yo ; mbu wilityna se adɔma Ajeya Kigbenduv ngbeyɛ (ONU) toma pala tuma wena piɔzi kudoku taa yo a-yoo. Atisaa dɔdɔ se acɛyiy adi, akpendi a-dɔɔ, alu ne kuñɔndutu, sukuli kiiwoku, ñɔɔsi, ejaɔe yoɔ tom kunuu, halaa ne abalaa pa-kumanɔ kuweu, piya hoɔsi tinaa ne asɔɔ pa-sum, kudomɔɔ ne ejaɔe yoɔ ñim puutu pasɔ.

Monterrey ne Johannesburg pe-kedizasi taa patasi ñuv kam tamay lutozo (8) ñiɔga tom yoɔ, ne peheyi ñim ajeya se apasi tanumñinaa kuma, asina-ye ne puɔɔ, aha-ye numav ne awolo ñumdinaa mba pa-kiyaku, mulum edaawee, ne papasi-ye leytu dɔdɔ. Tuma wena paɔwaa se palaki-ye piɔzi kudoku taa huu numav

taa yɔ, a-tɔm wɔlɔy se Ajeya tisaa se añaaki pana ne aɗu ɗama sinaw ngbeye. Pkenan tanim ajeya kujeyuu se aleyzi a-taa politiki ne a-samay ɗokuu tuma labu camɩye ne pula pe-eyaa hunum ne pala pa-ñina a-nasi taa. yee ñum ajeya idasina-ye, ne ate apasi a-kuma kɔyɔ, aapiziy ala ezi pupɔzuu yɔ.

Ajeya Kɩgbendu ngbeye (ONU) tamasi ɗuuna ajeya kpeekpe nisi se ala huu tuma saasaa ne akɔɔ ana pi-te kazuuwa.

Ajeya Kɩgbendu ngbeye (ONU) takayay taa mayu sɔsɔ tumɩye.

Paa pinay nga, Ajeya Kɩgbendu ngbeye (ONU) takayay taa mayu sɔsɔ may takayay ne ekeɗiy ajeya pinzi kudoku taa tuma labu ɗɔŋ ɗɔm mbu se eyaa iweena lanhezɩye, ɗiyɗiyjayu, waɗe ne huuleɗuu ne piwazi-we yɔ pu-tɔm. Palakay kediyzay 2000'le ajeya kpeekpe tisaa se pɔyɔɔduu pinzi kudoku taa tuma wena a-tɔm yɔ, palabi-ye.

Takayay taa mayu sɔsɔ Kofi Annan yɔɔɗi tɔm ndu 2003 yɔ, titayna pinzi kudoku taa tamasi ŋzi si-kpeekpe ; mbu emayziy se, pinzi kudoku taa tuma labu ɗɔma ɗɔm mbu camɩye ajeya naaye taa yɔ, pɩpɩziy puɗɔ mbu ɗɔɗɔ ajeya kpeekpe taa.

Politiki ne liidiye pasina sinaw mbu ñau ne palabina kajalay tuma wena huu numau taa ; ezi VIH/Sida numau ɗizu yɔ, piwɩɩy se ajeya pɩziy akpeyɩ ɗama kpedeye, akɔɔ liidiye ne apasina kedenga kpeekpe suutu.

Leeleyɔ lakasi nastiy wɩɩy se kedenga kpeekpe yɔɔ hoɔɩŋ nuyi ukay pɩzuu ula pinzi kudoku taa tuma ana a-taa naaye.

□ Pupoɔuu se ajeya politikii tunaa ikuli eɛe kpedeye, ne pha paa weyi'le waɗe ne eɛa tadiye, pasuna tanum tunaa ne pinii eɛiye, papasi pa-kuma, piisa ne tanum ajeya weena ņuu leleŋ kumaŋ, ne kuŋɔndutu pasi a-taa.

Weyi eɛay se ekali Kofi Annan tom kpeekpe le, ewolo eɛa WWW.Org/french/millenniumgoals



Weyi eɛoolaa se patazi-ti pi-taa'le, ewolo eɛa :

Département de l'information de l'ONU

Bureau S-104, Nations Unies

New York, Ny 10017, USA

Tél. : (1-212) 963-6877

Courriel : [inquiries @un.org](mailto:inquiries@un.org)

Médias : mediainfo@un.org

WWW.un.org/french/millenniumgoals



Programme des Nations Unies pour le développement

One United Nation Plaza

New York, Ny 10017, USA

Tél. : (1-212) 9065103

WWW.undp.org/french/mdg/mdghome-f.htm

Publié par le programme des Nations Unies pour le développement et par le Département de l'information de l'ONU
DPI/2321-Septembre 2003-5M

Traduit du français en kabiyè par
KAO Blanzoua